

UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE  
**CERTIFICATE OF CORRECTION**

PATENT NO. : 6,627,823 B1  
APPLICATION NO. : 09/830634  
DATED : September 30, 2003  
INVENTOR(S) : Alexander Ivanovich Taran and Viktor Konstantinovich Ljubimov

Page 1 of 1

It is certified that error appears in the above-identified patent and that said Letters Patent is hereby corrected as shown below:

Column. 7, line 14 which reads "center" should be --contact--.

Signed and Sealed this

Twenty-second Day of January, 2008

A handwritten signature in black ink, appearing to read "Jon W. Dudas". The signature is stylized with a large, looped initial "J" and a cursive "Dudas".

JON W. DUDAS  
*Director of the United States Patent and Trademark Office*